

Παράλληλο κείμενο - Ταξίδι στην Αχερουσία Λίμνη

Να περιγράψετε το ταξίδι στην Αχερουσία λίμνη, αξιοποιώντας πληροφορίες που αντλείτε από το δεύτερο στάσιμο της τραγωδίας και τον παρακάτω νεκρικό διάλογο του Λουκιανού.

Σύντομο εισαγωγικό σημείωμα

Ο διάλογος είναι έργο του ρήτορα και σατυρικού συγγραφέα [Λουκιανού](#) (2^{ος} αιώνας μ.Χ.) και ανήκει στους [Νεκρικούς διαλόγους](#). Το έργο με τις κωμικές σκηνές προκαλεί να μην το γέλιο, αλλά παράλληλα παρουσιάζει με τέτοιο τρόπο τον Χάρο ώστε να αντιληφθούμε ότι δεν υπάρχει πραγματικά, αλλά μόνο στη φαντασία των ποιητών και στον φόβο των ανθρώπων.

Στο έργο αυτό ο κυνικός φιλόσοφος Μένιππος αναφέρεται ως ο μόνος που διέσχισε τον Αχέροντα χωρίς να πληρώσει τον οβολό στον Χάρο - αφού δεν είχε. Στον διάλογο αυτόν εμφανίζεται για πρώτη φορά και η ρήση «*οὐκ ἂν λάβοις παρά τοῦ μη ἔχοντος*» (δεν μπορείς να πάρεις από αυτόν που δεν έχει), η οποία έμεινε παροιμιώδης και χρησιμοποιείται μέχρι και σήμερα.

ΧΑΡΟΝΤΑΣ Παλιοτόμαρο, πλήρωσέ μου τα ναύλα σου!

ΜΕΝΙΠΠΟΣ Φώναζε όσο θέλεις, αν σ' αρέσει!

ΧΑΡΟΝΤΑΣ Πλήρωσε, σου λέω, που σε πέρασα από τη λίμνη!

ΜΕΝΙΠΠΟΣ Δεν μπορείς να πάρεις από όποιον δεν έχει.

ΧΑΡΟΝΤΑΣ Υπάρχει άνθρωπος που να μην έχει έστω έναν οβολό;

ΜΕΝΙΠΠΟΣ Αν υπάρχει κι άλλος, δεν ξέρω. Εγώ πάντως δεν έχω.

ΧΑΡΟΝΤΑΣ Μα τον Πλούτωνα, θα σε πνίξω, κάθαρμα, αν δεν πληρώσεις!

ΜΕΝΙΠΠΟΣ Κι εγώ με τη μαγκούρα θα σου σπάσω το κεφάλι!

ΧΑΡΟΝΤΑΣ Άδικα λοιπόν σου έχω κάνει τέτοιο ταξίδι;

ΜΕΝΙΠΠΟΣ Να σε πληρώσει για λογαριασμό μου ο Ερμής! Αυτός με παράδωσε σε σένα.

ΕΡΜΗΣ Τώρα μάλιστα, σώθηκα! Να πληρώνω και για τους νεκρούς!

ΧΑΡΟΝΤΑΣ Εγώ πάντως δεν σ' αφήνω.

ΜΕΝΙΠΠΟΣ Ωραία. Τράβα και τη βάρκα σου στη στεριά, και περίμενε όσο θέλεις! Τι να σου δώσω, αφού δεν έχω πεντάρα;

ΧΑΡΟΝΤΑΣ Δεν ήξερες ότι έπρεπε να φέρεις τα ναύλα σου μαζί σου;

ΜΕΝΙΠΠΟΣ Το ήξερα, αλλά δεν είχα. Κι ύστερα; Έπρεπε γι' αυτό να μην πεθάνω;

ΧΑΡΟΝΤΑΣ Εσύ μόνο λοιπόν θα καυχιέσαι πως πέρασες τζάμπα;

ΜΕΝΙΠΠΟΣ Καθόλου τζάμπα, φίλε μου. Και νερό από τη βάρκα έβγαλα, και κουπί τράβηξα και, στο κάτω κάτω, ήμουν ο μόνος από τους επιβάτες που δεν έκλαιγα!

ΧΑΡΟΝΤΑΣ Αυτά δεν είναι πληρωμή. Πρέπει να δώσεις τον οβολό, είναι νόμος.

ΜΕΝΙΠΠΟΣ Τότε ξαναγύρισέ με στη ζωή. [...]

ΜΕΝΙΠΠΟΣ

Οὐκ ἂν λάβοις παρά τοῦ μη ἔχοντος.

(μετάφραση Π. Μουλλάς)

Τίτλος: «**Παράλληλο κείμενο - Ταξίδι στην Αχερουσία Λίμνη**»

Έκδοση: **1.5**

Ημερομηνία: **10/09/2024**

Συντονιστής ομάδας σχεδιασμού και ανάπτυξης: **Κέλλυ Σαρρή Πασχαλίδη**

Δημιουργία: **ΕΚΔΟΣΕΙΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΓΡΑΦΗ**



Το παρόν αναπτύχθηκε στο πλαίσιο της Πράξης «Συγγραφή, Αξιολόγηση και Ένταξη διδακτικών βιβλίων στο Μητρώο Διδακτικών Βιβλίων και στην Ψηφιακή Βιβλιοθήκη Διδακτικών Βιβλίων» με κωδικό ΟΠΣ (ΜΙΣ) 6010165, του Προγράμματος «Ανθρώπινο Δυναμικό και Κοινωνική Συνοχή 2021-2027» που υλοποιείται από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής και συγχρηματοδοτείται από το Ευρωπαϊκό Κοινωνικό Ταμείο.

Μητρώο
Διδακτικών
Βιβλίων



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
Υπουργείο Παιδείας, Θρησκευμάτων
και Αθλητισμού

ΙΕΠ **ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟ**
ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΙΚΗΣ
ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ



Με τη συγχρηματοδότηση
της Ευρωπαϊκής Ένωσης



Πρόγραμμα
Ανθρώπινο Δυναμικό και
Κοινωνική Συνοχή